

РЕШЕНИЕ 2006/233/ЕО НА СЪВЕТА

от 27 февруари 2006 година

за сключване на Договор между Европейската общност и Конфедерация Швейцария за сътрудничество в областта на статистиката

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид, Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 285 от него, във връзка с член 300, параграф 2, изречение първо, и член 300, параграф 3, първа алинея от него,

като взе предвид, предложението на Комисията,

като взе предвид, становището на Европейския парламент¹,

като има предвид, че:

- (1) На 20 юли 2000 г., Съветът упълномощава Комисията да договори с Конфедерация Швейцария договор за сътрудничество в областта на статистиката.
- (2) Съгласно Решение на Съвета от 26 октомври 2004 г. и предвид сключването му към по-късна дата, договарът е подписан от страна на Европейската общност на 26 октомври 2004 г.
- (3) Договорът следва да бъде одобрен,

РЕШИ:

Член 1

С настоящото договорът между Европейската общност и Конфедерация Швейцария за сътрудничество в областта на статистиката се одобрява от Европейската общност.

Текстът на договора е приложен към настоящото решение.

Член 2

В Съвместния комитет, създаден по член 3 от Договора, Общността се представлява от Комисията, подпомагана от представители на държавите-членки.

Позицията, която Общността заема по отношение на решения на Съвместния комитет, се приема от Съвета, който действа чрез квалифицирано мнозинство по предложение на Комисията, по въпроси, отнасящи се до финансовата вноска на Швейцария и до значителни дерогации относно разширяване на приложното поле на актове от

законодателството на Общността до Швейцария. За всички останали решения на Съвместния комитет и за препоръки, позицията на Общността се приема от Комисията.

Член 3

Президентът на Съвета ще извърши уведомяването, предвидено по член 13 от Договора, от страна на Европейската общност².

Член 4

Настоящото решение се публикува в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на 27 февруари 2006 година.

За Съвета:

Председател

U. PLASNIK